



MINI-COMPRESSEUR A AIR

FR Manuel d'instructions – Notice originale – Instructions d'origine

Veillez lire ce manuel d'instructions attentivement et entièrement avant toute utilisation

MINI AIR COMPRESSOR

EN Translation of the original instructions

Please read this instruction manual carefully and completely before use

MINI COMPRESOR DE AIRE

ES Traducción de las instrucciones originales

Lea atenta y completamente este manual de instrucciones antes de utilizarlo

1. Avertissements de Sécurité



AVERTISSEMENT ! Lire tous les avertissements de sécurité, les instructions, les illustrations et les spécifications fournis avec cet outil électrique. Ne pas suivre les instructions énumérées ci-dessous peut donner lieu à un choc électrique, un incendie et/ou une blessure sérieuse.

Conserver tous les avertissements et toutes les instructions pour pouvoir s'y reporter ultérieurement.

1.1. Avertissements de sécurité généraux

1. **Utiliser dans un environnement sécurisé :** il ne doit pas y avoir de risques d'explosions, de produits corrosifs dans l'environnement proche lors de l'utilisation.
2. **Tenir compte de l'environnement de la zone de travail :** ne pas exposer l'outil à la pluie. Ne pas utiliser l'outil dans des endroits humides, mouillés ou avec un risque de projection d'eau. Maintenir la zone de travail bien éclairée. Ne pas utiliser l'outil en présence de liquides ou de gaz inflammables ou de poussières.
3. **Conserver une zone de travail propre et ordonnée :** la zone de travail doit être visible de la position de travail. Les zones en désordre et les établis sont propices aux accidents.
4. **Protection contre les chocs électriques :** éviter tout contact corporel avec des surfaces mises ou reliées à la terre (par exemple canalisations, radiateurs, cuisinières, réfrigérateurs).
5. **Maintenir les autres personnes éloignées :** Ne pas laisser les personnes, notamment les enfants, non concernées par le travail en cours, toucher l'outil ou le prolongateur, et les maintenir éloignées de la zone de travail, ETRE particulièrement vigilant avec les enfants et les animaux.
6. **Ranger les outils non utilisés :** les outils inutilisés doivent être rangés dans un endroit sec ou fermé à clé, hors de portée des enfants.
7. **Ne pas forcer l'outil :** un outil donne de meilleurs résultats de manière plus sûre au régime, à la puissance pour lequel il a été conçu.
8. **Utiliser l'outil approprié :** ne pas forcer un petit outil ou un petit accessoire à effectuer le travail de plus grosse taille. Ne pas utiliser l'outil à une fin pour laquelle il n'est pas conçu.
9. **Porter des vêtements et équipement de protection adaptés :** ne jamais porter des vêtements amples, ni des bijoux, car ils peuvent être happés par des pièces en mouvement. Il est recommandé de porter des gants de protection. Contenir les cheveux longs. Le port de chaussures antidérapantes est recommandé pour les travaux en extérieur.
10. **Utiliser un équipement de protection :** utiliser des lunettes de sécurité, un masque normal ou anti-poussières si les opérations de travail génèrent de la poussière, des gants de protection.
11. **Ne pas trop se pencher :** maintenir un bon appui et rester en équilibre en tout temps.
12. **Traiter les outils avec soin :** maintenir les outils propres pour optimiser le travail et la sécurité. Suivre les instructions concernant la lubrification et le changement des accessoires. Examiner leur état périodiquement, au besoin, confier leur réparation à un poste d'entretien agréé.
13. **Rester alerté :** se concentrer sur le travail. Faire preuve de jugement. Ne pas se servir de l'outil lorsqu'on est fatigué, ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments.
14. **Rechercher les pièces endommagées :** avant d'utiliser l'outil, examiner soigneusement l'état des pièces pour s'assurer qu'elles fonctionnent correctement et qu'elles accomplissent leur tâche. Vérifier l'alignement et la liberté de fonctionnement des pièces mobiles, l'état et le montage des pièces et toutes autres conditions susceptibles d'affecter défavorablement le fonctionnement. Il faut réparer toute pièce dont l'état laisse à désirer ou en remplacer par un poste de service agréé sauf si autrement indiqué dans ce manuel d'instructions.
15. **Ne pas utiliser le câble/cordon dans de mauvaises conditions :** ne jamais exercer de saccades sur le câble/cordon afin de le déconnecter de la fiche de prise de courant. Maintenir le câble/cordon à l'écart de la chaleur, de tout lubrifiant et de toutes arêtes vives. Examiner les prolongateurs de manière régulière et les remplacer s'ils sont endommagés.
16. **Entretien des outils avec soin :** Examiner les câbles/cordons des outils de manière régulière et les faire réparer, lorsqu'ils sont endommagés, par un service d'entretien agréé.
17. **Ne pas modifier la machine :** aucune modification et/ou reconversion ne doit être effectuée. L'usage d'accessoires ou attachements autres que ceux recommandés dans ce manuel d'instructions peut entraîner des blessures personnelles.
18. Maintenir les poignées sèches, propres et exemptes de tout lubrifiant et de toute graisse.
19. **Déconnecter les outils :** déconnecter les outils de l'alimentation lorsqu'ils ne sont pas utilisés, avant leur entretien.

20. **Eviter tout démarrage intempestif** : s'assurer que l'interrupteur est en position « arrêt » lors de la connexion.
21. **Utiliser des câbles de raccord extérieurs** : lorsque l'outil est utilisé à l'extérieur, utiliser uniquement des prolongateurs destinés à une utilisation extérieure et comportant le marquage correspondant.
22. **Rester vigilant** : regarder ce que vous êtes en train de faire, faire preuve de bon sens et ne pas utiliser l'outil lorsque vous êtes fatigué.
23. **Vérifier les parties endommagées** : avant d'utiliser l'outil à d'autres fins, il convient de l'examiner attentivement afin de déterminer qu'il fonctionnera correctement et accomplira sa fonction prévue. Vérifier l'alignement ou le blocage des parties mobiles, ainsi que l'absence de toutes pièces cassées ou de toute condition de fixation et autres conditions, susceptibles d'affecter le fonctionnement de l'outil. Il convient de réparer ou de remplacer correctement un protecteur ou toute autre partie endommagée par un centre d'entretien agréé, sauf indication contraire dans le présent manuel d'instructions. Faire remplacer les interrupteurs défectueux par un centre d'entretien agréé. Ne pas utiliser l'outil si l'interrupteur ne permet pas de passer de l'état de marche à l'état d'arrêt.
24. **Risque de brûlure** : Laisser refroidir les pièces mobiles (embout) avant de les toucher.
25. **Faire réparer l'outil par une personne qualifiée** : cet outil électrique satisfait les règles de sécurité correspondantes. Il convient que les réparations soient effectuées uniquement par des personnes qualifiées en utilisant des pièces de rechange d'origine. A défaut, cela peut exposer l'utilisateur à un danger important.



AVERTISSEMENT :

L'utilisation de tout accessoire ou de toute fixation autre que celui ou celle recommandé(e) dans le présent manuel d'instructions peut présenter un risque de blessure des personnes.

1.2. Avertissements de sécurité particulières au compresseur

1. Ne jamais gonfler au-delà des recommandations du fabricant.
2. Ne jamais laisser le compresseur dans un endroit humide.
3. Ne jamais laisser le compresseur sans surveillance pendant l'utilisation. Ne pas laisser des enfants porter ou utiliser le compresseur.
4. Ne pas utiliser le compresseur pour toute autre utilisation que celles prévues initialement.
5. Ne pas désassembler le compresseur.
6. Ne pas utiliser le compresseur dans des conditions atmosphériques très chaudes.
7. Si le compresseur émet des bruits anormaux, l'éteindre immédiatement, et le laisser refroidir pendant 30 minutes.
8. Inspecter le compresseur avant toute utilisation. S'il est fissuré, ou si des pièces seules sont trouvées, appeler un technicien qualifié pour le réparer.
9. Ne jamais exposer le compresseur à la pluie, ou à des températures supérieures à 40°C ou inférieures à 5°C.
10. Ne jamais utiliser sur des personnes ou sur des animaux.
11. S'assurer que le câble n'est pas en contact avec des objets chauds ou tranchant, ou à de l'huile.
12. Ne pas sur-gonfler des objets. Un sur-gonflage peut entraîner des dommages matériels ou physiques. Toujours rester à côté du compresseur pendant l'utilisation.
13. Ne pas utiliser le compresseur de manière continue pendant plus de 15 min.
14. Laisser le compresseur refroidir pendant 20 minutes entre chaque utilisation.
15. Utiliser seulement le compresseur après avoir démarré le véhicule. Pendant l'utilisation, le métal du compresseur peut devenir très chaud, attendre que le compresseur refroidisse pour le manipuler.
16. Assurez-vous que le compresseur soit posé sur une surface plane, stable et non inflammable pour éviter tout basculement accidentel et réduire les risques d'incendie pendant l'utilisation.
17. Vérifiez que tous les tuyaux et accessoires (notamment l'aiguille en métal de 30mm) soient correctement fixés avant de démarrer l'appareil. Un mauvais raccordement peut entraîner une éjection d'objet sous pression, créant ainsi un risque de blessure.
18. Assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace autour du compresseur pour la ventilation.
19. N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même.
20. Tous les flexibles et raccords utilisés « in situ » doivent être adaptés à la pression maximale admissible du compresseur mobile.



AVERTISSEMENT :

Pour votre sécurité, n'utiliser que des accessoires ou pièces indiquées dans cette notice ou recommandées par le fabricant. Utiliser des accessoires ou pièces non recommandées entraînerait des risques pour le produit et pour les personnes.

Merci de conserver précieusement cette notice d'utilisation. Elle vous indique les informations sur les caractéristiques et performances qui vous permettront d'utiliser votre produit pendant des années.

1.3. Symboles d'avertissement et électriques



*Consulter la
notice
d'instructions*



*Lunettes de
protection*



*Auditive
protection*



*Danger :
Surface
chaude*



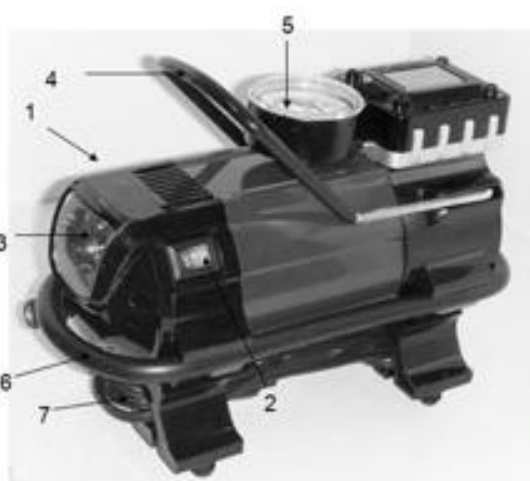
Danger !



*Courant
continu*

2. Présentation

Ce mini-compresseur vous permet de gonfler en 3-4 minutes le pneu de voiture. Il peut aussi être utilisé pour gonfler le pneu d'un autobus moyen et d'un petit camion (aiguille en métal de 30mm). Il est pourvu de pieds pour le garder stable durant l'utilisation, réduisant le niveau sonore.



- 1) Interrupteur
- 2) Interrupteur LED
- 3) LED
- 4) Poignée
- 5) Manomètre
- 6) Flexible
- 7) Adaptateur de gonflage
- 8) Aiguille et embouts pour gonflage

3. Caractéristiques techniques

Référence 11250			
Pression	3,5 bar	LED / Prise allume cigare	Oui
Alimentation	12V  15A, 120W	Longueur tuyau	77 cm
Débit d'air	30 L/min	Adaptateur	3 inclus
Câble électrique	2*1.0 mm ² , L. 3M	Dimensions	21,0 x 10,5 x 15 cm
Poids brut	1,82 kg	Niveau de pression acoustique	<70dB (A)
Vitesse de rotation	Max. 4200 +/-10% RPM	Température de fonctionnement	5~ 40 °C
Fonctionnement continu	Max. 15 min	Température de stockage	5~ 40 °C
Protection par fusible	15A ATTENTION! Fusible non remplaçable		

4. Utilisation



AVERTISSEMENT !

Avant de brancher la fiche de l'allume-cigare à la prise allume-cigare 12 V, assurez-vous que l'interrupteur d'alimentation est éteint pour éviter tout démarrage intempestif.

Gonfler un pneu de voiture ou de bicyclette :

1. Retirer le cordon 12V et connecter l'adaptateur sur l'orifice.
2. Visser l'embout sur la valve du pneu.
3. Mettre en marche le compresseur en pressant le bouton 1 jusqu'à atteindre la pression désirée (Appuyer sur le bouton « I » pour allumer le compresseur et sur le bouton « O » pour l'éteindre)
4. Appuyer sur le bouton 2 pour allumer la lampe à LED, pour avoir une meilleure visibilité. (Appuyer sur le bouton « I » pour allumer la lampe et sur le bouton « O » pour l'éteindre)
5. Retirer l'embout du pneu et déconnecter l'adaptateur

NOTE : Pour éviter de sur-gonfler les pneus, se référer aux recommandations du manuel d'utilisation de la voiture. Pour les vélos, vérifier les inscriptions sur le pneu.

Gonfler des équipements sportifs (ex : ballon de football, etc.) :

1. Retirer le cordon 12V et connecter l'adaptateur sur l'orifice.
2. Visser l'adaptateur ballon sur l'embout
3. Insérer l'adaptateur dans la valve de l'objet à gonfler.
4. Mettre en marche le compresseur en pressant le bouton 1 jusqu'à atteindre la pression désirée (Appuyer sur le bouton « I » pour allumer le compresseur et sur le bouton « O » pour l'éteindre)
5. Appuyer sur le bouton 2 pour allumer la lampe à LED, pour avoir une meilleure visibilité. (Appuyer sur le bouton « I » pour allumer la lampe et sur le bouton « O » pour l'éteindre)
6. Retirer l'adaptateur de la valve de l'objet gonflé et dévisser l'adaptateur de l'embout.

5. Maintenance

Avant chaque utilisation, vérifier l'état général de l'outil.

Vérifier l'alignement ou le blocage des parties mobiles, la présence de pièces cassées ou fissurées, tuyaux abîmés, les connexions desserrées, ou toute autre condition qui pourrait affecter le fonctionnement en toute sécurité. Si un problème survient, faire corriger le problème avant une nouvelle utilisation. Ne pas utiliser d'équipement endommagé.

5.1. Nettoyage

- Utiliser un chiffon propre et sec. Ne pas utiliser de nettoyeurs, de solvants ou d'autres liquides.
- L'appareil ne doit pas entrer en contact avec l'eau ni être placé dans l'eau.
- Si nécessaire, utiliser uniquement un chiffon humide ou une brosse douce.

5.2. Stockage et transport

Après utilisation, nettoyer l'appareil et le ranger dans un lieu frais et sec. Lorsqu'ils ne sont pas utilisés, les outils doivent être stockés dans un endroit sec pour empêcher la rouille.

Conservez le kit hors de portée des enfants et des personnes non formées.

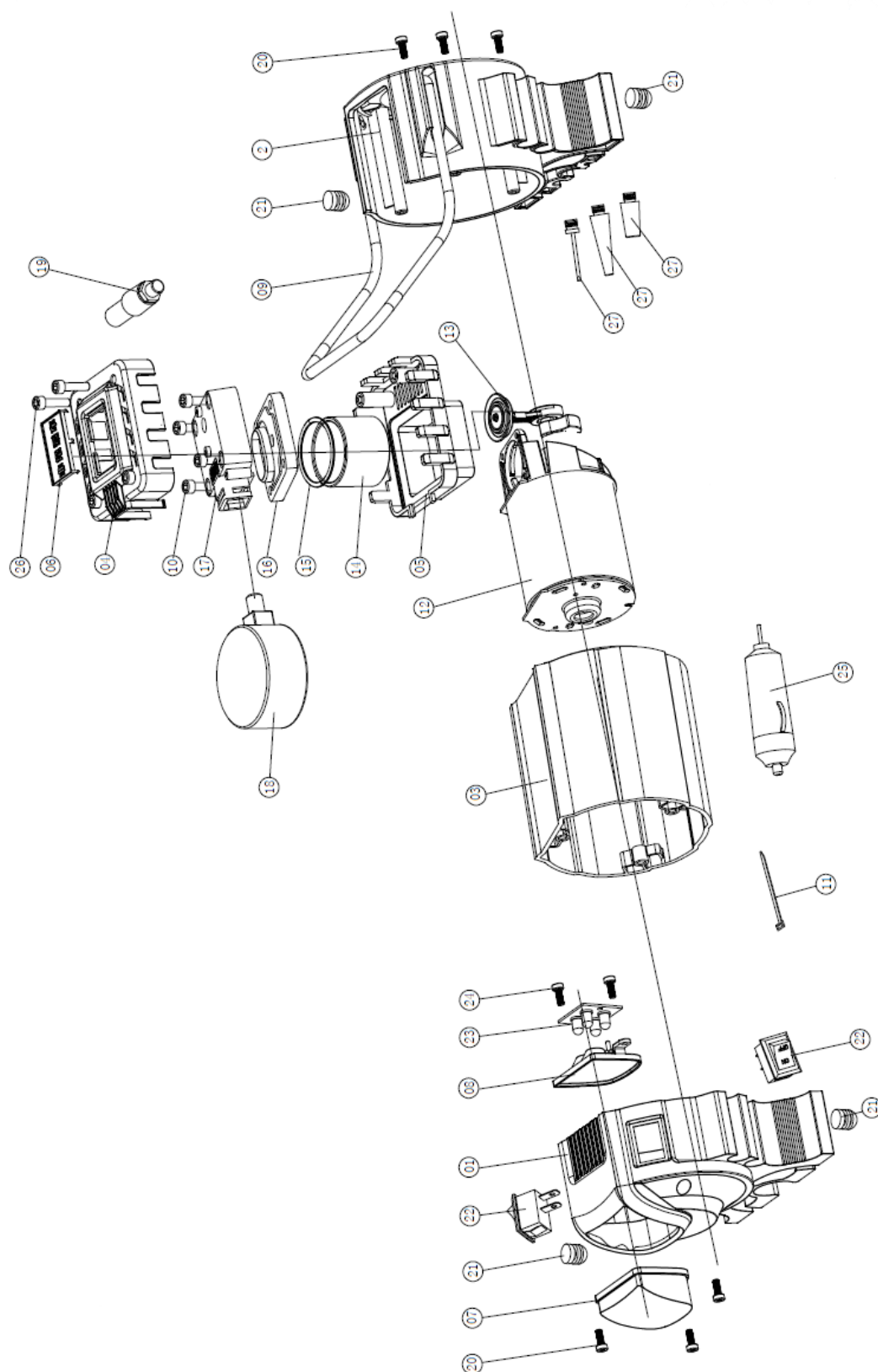
Transporter l'outil dans la boîte d'origine pour prévenir toute dégradation.

6. Problèmes – Solutions

Problèmes	Solutions
Le compresseur ne démarre pas	1. Vérifiez si le câble d'alimentation est correctement branché à la prise allume-cigare 12V. 2. Assurez-vous que la prise allume-cigare fonctionne et que le véhicule est allumé si nécessaire.
Le flux d'air est insuffisant ou il est impossible de gonfler	1. Assurez-vous que la connexion de la valve entre le compresseur et le pneu est bien fixée pour éviter les fuites d'air. 2. Vérifiez que le tuyau d'air du compresseur n'est pas plié ou bouché. 3. Veillez à ce que la pression du compresseur soit correctement réglée et évitez de travailler dans une plage de pression trop élevée ou trop basse. 4. Vérifiez le pneu ou l'objet pour des coupures, perforations ou objets coincés.
Le compresseur surchauffe	1. Éteignez le compresseur et laissez-le refroidir pendant 20 minutes. 2. Assurez-vous qu'il y a une ventilation adéquate. 3. Évitez une utilisation continue, et limitez son utilisation à 15 minutes, puis laissez-le refroidir avant de redémarrer.

Si vous rencontrez un problème que vous ne pouvez pas résoudre, contactez un professionnel ou le service après-vente.

7. Vue Éclatée – Liste des pièces



N°	Description	Qté	N°	Description	Qté
1	Couvercle gauche du corps principal	1	15	Joint torique	1
2	Couvercle droit du corps principal	1	16	Plaque à clapet	1
3	Carter	1	17	Culasse	1
4	Couvercle supérieur de la culasse	1	18	Manomètre de pression d'air	1
5	Couvercle inférieur de la culasse	1	19	Assemblage du tuyau d'air	1
6	Enjoliver	1	20	Vis M3*8	6
7	Cabochon	1	21	Protection de pieds	4
8	Réflecteur	1	22	Interrupteur	2
9	Poignée	1	23	Assemblage du panneau lumineux LED	1
10	Vis M4*35	4	24	Vis ST3*8	2
11	Colliers de serrage en nylon 3*150	1	25	Allume-cigare	1
12	Moteur	1	26	Vis M4*12	2
13	Assemblage piston	1	27	Embouts de gonflage	3
14	Chemise de cylindre	1			

8. Garantie et Conformité du produit

La garantie ne peut être accordée suite à :

Une utilisation anormale, une manœuvre erronée, une modification non autorisée, un défaut de transport, de manutention ou d'entretien, l'utilisation de pièces ou d'accessoires non d'origine, des interventions effectuées par du personnel non agréé, l'absence de protection ou dispositif sécurisant l'opérateur, le non-respect des consignes précitées exclut votre machine de notre garantie, les marchandises voyagent sous la responsabilité de l'acheteur à qui il appartient d'exercer tout recours à l'encontre du transporteur dans les formes et délais légaux. Se reporter à nos Conditions Générales de Ventes pour toute demande de garantie.

Protection de l'environnement :



Votre appareil contient de nombreux matériaux recyclables.

Nous vous rappelons que les appareils usagés ne doivent pas être mélangés avec d'autres déchets. Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

1. Safety Warnings



WARNING ! Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool. *Failure to follow the instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.*

Retain all warnings and instructions for future reference.

1.1 General Safety Warnings

1. **Use in a safe environment:** there must be no risk of explosions or corrosive products in the immediate environment during use.
2. **Consider the work area environment :** Do not expose the tool to rain. Do not use the tool in damp, wet locations or where there is a risk of water splashing. Keep the work area well lit. Do not use the tool in the presence of flammable liquids, gases, or dust.
3. **Maintain a clean and tidy work area :** The work area must be visible from the work position. Cluttered areas and workbenches are prone to accidents.
4. **Protection against electric shock :** Avoid body contact with earthed or grounded surfaces (e.g. pipes, radiators, cookers, refrigerators).
5. **Keep other people away :** Do not let people, especially children, who are not involved in the work in progress, touch the tool or the extension, and keep them away from the work area. BE particularly vigilant with children and animals.
6. **Store unused tools :** Unused tools should be stored in a dry or locked place, out of reach of children.
7. **Do not force the tool :** a tool gives better results more safely at the speed and power for which it was designed.
8. **Use the right tool :** Do not force a small tool or attachment to do the job of a larger tool. Do not use the tool for a purpose for which it was not designed.
9. **Wear appropriate protective clothing and equipment :** Never wear loose clothing or jewelry, as they can be caught in moving parts. Protective gloves are recommended. Keep long hair contained. Non-slip footwear is recommended when working outdoors.
10. **Use protective equipment:** use safety glasses, a normal or dust mask if work operations generate dust, protective gloves.
11. **Do not lean too far :** maintain good support and balance at all times.
12. **Treat tools with care :** Keep tools clean to optimize work and safety. Follow instructions for lubricating and changing accessories. Check their condition periodically; if necessary, have them repaired by an authorized maintenance station.
13. **Stay alert :** Focus on the job. Exercise good judgment. Do not operate the tool when tired, or under the influence of drugs, alcohol, or medication.
14. **Check for damaged parts :** Before using the tool, carefully examine the condition of the parts to ensure they operate properly and perform their intended purpose. Check the alignment and freedom of operation of moving parts, the condition and assembly of parts, and any other conditions that may adversely affect operation. Any part found to be in poor condition should be repaired or replaced by an authorized service station unless otherwise indicated in this instruction manual.
15. **Do not use the cable/cord in improper conditions :** never jerk the cable/cord to disconnect it from the power outlet. Keep the cable/cord away from heat, lubricants, and sharp edges. Inspect extension cords regularly and replace them if damaged.
16. **Maintain tools carefully :** Examine tool cables/cords regularly and have them repaired, if damaged, by an authorized service center.
17. **Do not modify the machine :** No modifications and/or conversions should be made. The use of accessories or attachments other than those recommended in this instruction manual may result in personal injury.
18. Keep handles dry, clean and free from lubricants and grease.
19. **Disconnect tools :** Disconnect tools from the power supply when not in use, before servicing
20. **Avoid accidental starting :** ensure that the switch is in the "off" position when connecting.
21. **Use outdoor connection cables :** When the tool is used outdoors, only use extension cables

intended for outdoor use and bearing the appropriate marking.

22. **Stay alert** : watch what you are doing, use common sense and do not use the tool when you are tired.
23. **Check for damaged parts** : Before using the tool for any other purpose, it should be carefully examined to determine that it will operate properly and perform its intended function. Check moving parts for alignment or binding, and for any broken parts or binding and other conditions that may affect the tool's operation. A guard or other damaged part should be properly repaired or replaced by an authorized service center unless otherwise specified in this instruction manual. Have defective switches replaced by an authorized service center. Do not use the tool if the switch does not turn it on and off.
24. **Risk of burns**: Allow moving parts (tip) to cool before touching them.
25. **Have the tool repaired by a qualified person** : This power tool complies with the relevant safety regulations. Repairs should only be carried out by qualified persons using original spare parts. Failure to do so may expose the user to significant danger.



WARNING :

The use of any accessory or attachment other than that recommended in this instruction manual may present a risk of injury to persons.

1.2. Compressor-Specific Safety Warnings

1. Never inflate beyond the manufacturer's recommendations.
2. Never leave the compressor in a humid place.
3. Never leave the compressor unattended during use. Do not allow children to carry or operate the compressor.
4. Do not use the compressor for any purpose other than that originally intended.
5. Do not disassemble the compressor.
6. Do not use the compressor in very hot atmospheric conditions.
7. If the compressor makes abnormal noises, turn it off immediately and let it cool for 30 minutes.
8. Inspect the compressor before use. If it is cracked, or if single parts are found, call a qualified technician to repair it.
9. Never expose the compressor to rain, or at temperatures above 40 °C or below 5 °C.
10. Never use on people or animals.
11. Ensure that the cable does not come into contact with hot or sharp objects, or oil.
12. Do not over-inflate objects. Over-inflation can cause property damage or personal injury. Always stay near the compressor during use.
13. Do not use the compressor continuously for more than 15 minutes.
14. Allow the compressor to cool for 20 minutes between uses.
15. Only operate the compressor after starting the vehicle. During use, the metal of the compressor can become very hot; wait until the compressor cools before handling it.
16. Ensure the compressor is placed on a flat, stable, non-flammable surface to prevent accidental tipping and reduce the risk of fire during use.
17. Ensure that all hoses and accessories (especially the 30mm metal needle) are properly attached before starting the device. Improper connection may result in the ejection of pressurized objects, creating a risk of injury.
18. Make sure there is enough space around the compressor for ventilation.
19. Do not attempt to repair the device yourself.
20. All hoses and fittings used "in situ" must be suitable for the maximum permissible pressure of the mobile compressor.



WARNING :

For your safety, only use accessories or parts indicated in this manual or recommended by the manufacturer. Using accessories or parts not recommended could cause risks to the product and to people.

Please keep this instruction manual in a safe place. It provides information on the features and performance that will allow you to use your product for years to come.

1.3. Warning and electrical symbols



Consult the instructions



Protective glasses



Hearing protection



Hazard : Hot surface



Hazard !

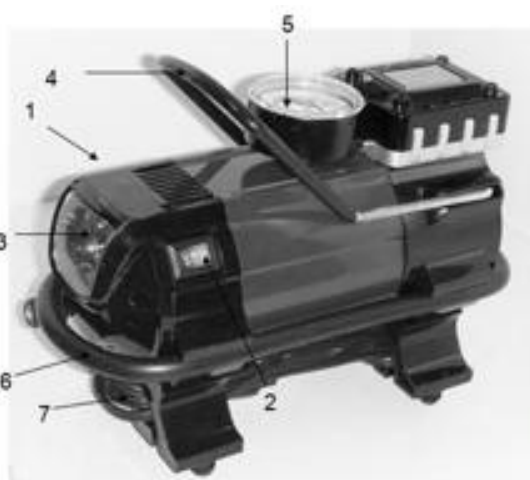


Direct current

2. Presentation

This mini compressor allows you to inflate car tires in 3-4 minutes. It can also be used to inflate medium bus and small truck tires (30mm metal needle).

It is equipped with feet to keep it stable during use, reducing the noise level.



- 1) Switch
- 2) LED switch
- 3) LED
- 4) Handle
- 5) Manometer
- 6) Flexible
- 7) Inflation adapter
- 8) Needle and tips for inflation

3. Technical characteristics

Reference 11250			
Pressure	3.5 bar	LED / Cigarette lighter socket	Yes
Food	12V  15A , 120W	Pipe length	77 cm
Air flow	30 L/min	Adapter	3 included
Electric cable	2*1.0 mm ² , L. 3 M	Dimensions	21.0 x 10.5 x 15 cm
Gross weight	1.82 kg	Sound pressure level	<70dB (A)
Rotation speed	Max . 4200 +/-10% RPM	Operating temperature	5~40 °C
Continuous operation	Max . 15 min	Storage temperature	5~40 °C
Fuse protection	15A CAUTION! Non-replaceable fuse		

4. Use



WARNING !

Before connecting the cigarette lighter plug to the 12V cigarette lighter socket, make sure the power switch is off to avoid any untimely start-up.

Inflating a car or bicycle tire:

1. Remove the 12V cord and connect the adapter to the port.
2. Screw the nozzle onto the tire valve.
3. Start the compressor by pressing button 1 until the desired pressure is reached (Press button "I" to turn the compressor on and button "O" to turn it off)
4. Press button 2 to turn on the LED light for better visibility. (Press button "I" to turn on the light and button "O" to turn it off)
5. Remove the tire nozzle and disconnect the adapter

NOTE: To avoid over-inflating your tires, refer to the recommendations in your car's owner's manual. For bicycles, check the markings on the tire.

Inflating sports equipment (e.g. football, etc.):

1. Remove the 12V cord and connect the adapter to the port.
2. Screw the balloon adapter onto the nozzle
3. Insert the adapter into the valve of the object to be inflated.
4. Start the compressor by pressing button 1 until the desired pressure is reached (Press button "I" to turn the compressor on and button "O" to turn it off)
5. Press button 2 to turn on the LED light for better visibility. (Press button "I" to turn on the light and button "O" to turn it off)
6. Remove the valve adapter from the inflated object and unscrew the adapter from the nozzle.

5. Maintenance

Before each use, check the general condition of the tool.

Check for alignment or binding of moving parts, broken or cracked parts, damaged hoses, loose connections, or any other condition that could affect safe operation. If a problem occurs, have the problem corrected before further use. Do not use of equipment damaged .

5.1 Cleaning

- Use a clean, dry cloth. Do not use cleaners, solvents, or other liquids.
- The device must not come into contact with water nor be placed in water.
- If necessary, use only a damp cloth or soft brush.

5.2 Storage and transport

After use, clean the appliance and store it in a cool, dry place. When not in use, tools should be stored in a dry place to prevent rust.

Keep the kit out of reach of children and untrained persons.

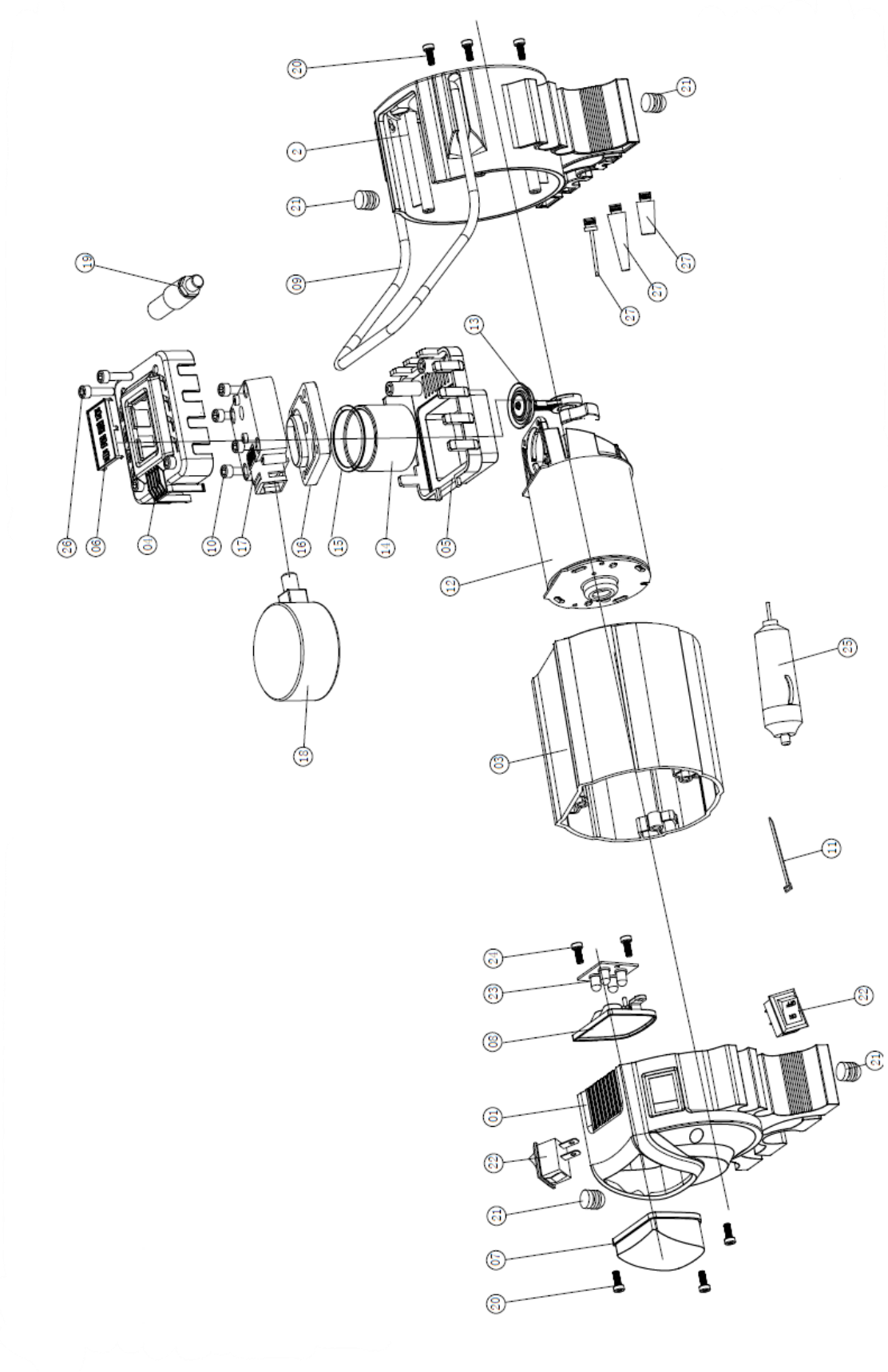
Carry the tool in the box original to prevent any degradation.

6. Problems – Solutions

Problems	Solutions
The compressor does not start	1. Check if the power cable is properly connected to the 12V cigarette lighter socket. 2. Make sure the cigarette lighter socket is working and the vehicle is turned on if necessary.
There is insufficient airflow or it is impossible to inflate	1. Make sure the valve connection between the compressor and the tire is secure to prevent air leakage. 2. Check that the compressor air hose is not kinked or clogged. 3. Ensure that the compressor pressure is correctly adjusted and avoid working in a pressure range that is too high or too low. 4. Check the tire or object for cuts, punctures, or stuck objects.
The compressor overheated	1. Turn off the compressor and let it cool for 20 minutes. 2. Ensure there is adequate ventilation. 3. Avoid continuous use, and limit its use to 15 minutes, then let it cool before restarting.

If you encounter a problem that you cannot resolve, contact a professional or after-sales service.

7. Exploded View – Parts List



N°	Description	Qty	N°	Description	Qty
1	Main body left cover	1	15	O- ring	1
2	Right cover of the main body	1	16	Key plate	1
3	Carter	1	17	Cylinder head	1
4	Upper cylinder head cover	1	18	Air pressure gauge	1
5	Lower cylinder head cover	1	19	Pipe assembly of air	1
6	Embellish	1	20	M3*8 screw	6
7	Cabochoon	1	21	Foot protection	4
8	Reflector	1	22	Switch	2
9	Handle	1	23	LED Light Panel Assembly	1
10	M4*35 screw	4	24	ST3*8 screw	2
11	3*150 nylon cable ties	1	25	Cigarette lighter	1
12	Engine	1	26	M4*12 screw	2
13	Piston assembly	1	27	Inflation tips	3
14	Cylinder liner	1			

8. Product Warranty and Conformity

The guarantee cannot be granted following :

Abnormal use, incorrect operation, unauthorized modification, faulty transport, handling or maintenance, use of non-original parts or accessories, work carried out by unauthorized personnel, lack of protection or device to secure the operator, failure to comply with the aforementioned instructions excludes your machine from our warranty, the goods travel under the responsibility of the buyer who is responsible for exercising any recourse against the carrier in the legal forms and time limits. Refer to our General Conditions of Sale for any warranty claim.

Environmental protection:



Your device contains many recyclable materials.

We remind you that used appliances should not be mixed with other waste. Electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle them at designated collection points. Contact your local authority or retailer for recycling advice.

1. Advertencias de seguridad



ADVERTENCIA ! Lea todas las advertencias de seguridad, instrucciones, ilustraciones y especificaciones proporcionadas con esta herramienta eléctrica. Si no se siguen las instrucciones que se enumeran a continuación, pueden producirse descargas eléctricas, incendios y/o lesiones graves.

Conserve todas las advertencias e instrucciones para futuras consultas.

1.1 Advertencias generales de seguridad

1. **Utilizar en un entorno seguro:** no debe haber riesgo de explosiones o productos corrosivos en el entorno inmediato durante su uso.
2. **Tenga en cuenta el entorno del área de trabajo :** no exponga la herramienta a la lluvia. No utilice la herramienta en lugares húmedos, mojados o donde exista riesgo de salpicaduras de agua. Mantenga el área de trabajo bien iluminada. No utilice la herramienta en presencia de líquidos, gases o polvos inflamables.
3. **Mantener el área de trabajo limpia y ordenada :** El área de trabajo debe ser visible desde la posición de trabajo. Las áreas y bancos de trabajo desordenados invitan a los accidentes.
4. **Protección contra descargas eléctricas :** Evite el contacto del cuerpo con superficies conectadas a tierra (por ejemplo, tuberías, radiadores, cocinas, refrigeradores).
5. **Mantenga a otras personas alejadas :** No permita que personas, especialmente niños, que no estén involucradas en el trabajo en curso, toquen la herramienta ni la extensión, y manténgalas alejadas del área de trabajo. Preste especial atención a los niños y animales.
6. **Guarde las herramientas no utilizadas :** Las herramientas no utilizadas deben almacenarse en un lugar seco o cerrado, fuera del alcance de los niños.
7. **No fuerce la herramienta :** una herramienta da mejores resultados con mayor seguridad a la velocidad y potencia para las que fue diseñada.
8. **Utilice la herramienta adecuada :** no fuerce una herramienta o accesorio pequeño para realizar el trabajo más grande. No utilice la herramienta para un propósito para el cual no fue diseñada.
9. **Utilice ropa y equipo de protección adecuados :** nunca use ropa suelta ni joyas, ya que pueden quedar atrapadas en las piezas móviles. Se recomienda utilizar guantes de protección. Contiene cabello largo. Se recomienda utilizar calzado antideslizante para trabajar al aire libre.
10. **Utilizar equipo de protección:** utilizar gafas de seguridad, mascarilla normal o antipolvo si las operaciones de trabajo generan polvo, guantes de protección.
11. **No te inclines demasiado :** mantén un buen apoyo y equilibrio en todo momento.
12. **Trate las herramientas con cuidado :** mantenga las herramientas limpias para optimizar el trabajo y la seguridad. Siga las instrucciones para lubricar y cambiar accesorios. Compruebe periódicamente su estado y, si es necesario, hágalos reparar en un centro de mantenimiento autorizado.
13. **Mantente alerta :** concéntrate en el trabajo. Ejercite el juicio. No utilice la herramienta cuando esté cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos.
14. **Compruebe si hay piezas dañadas :** antes de utilizar la herramienta, examine cuidadosamente el estado de las piezas para asegurarse de que funcionen correctamente y realicen su función. Verificar la alineación y libertad de funcionamiento de las partes móviles, el estado y montaje de las piezas y cualquier otra condición que pueda afectar negativamente al funcionamiento. Cualquier pieza que se encuentre en mal estado debe ser reparada o reemplazada en un taller autorizado a menos que se indique lo contrario en este manual de instrucciones.
15. **No utilice el cable/cordón en malas condiciones :** nunca tire bruscamente del cable/cordón para desconectarlo de la toma de corriente. Mantenga el cable alejado del calor, lubricantes y bordes afilados. Inspeccione periódicamente los cables de extensión y reemplácelos si están dañados.
16. **Mantenga las herramientas cuidadosamente :** examine periódicamente los cables de las herramientas y, si están dañados, llévelos a reparar a un centro de servicio autorizado.
17. **No modificar la máquina :** no se deben realizar modificaciones ni conversiones. El uso de accesorios o aditamentos distintos a los recomendados en este manual de instrucciones puede ocasionar lesiones personales.
18. Mantenga los mangos secos, limpios y libres de lubricantes y grasa.
19. **Desconecte las herramientas :** Desconecte las herramientas de la fuente de alimentación

cuando no estén en uso, antes de realizar tareas de mantenimiento.

20. **Evite arranques accidentales** : asegúrese de que el interruptor esté en la posición “apagado” al realizar la conexión.
21. **Utilice cables de conexión para exteriores** : cuando utilice la herramienta en exteriores, utilice únicamente cables de extensión destinados para uso en exteriores y que tengan la marcación adecuada.
22. **Manténgase alerta** : preste atención a lo que hace, use el sentido común y no utilice la herramienta cuando esté cansado.
23. **Compruebe si hay piezas dañadas** : antes de utilizar la herramienta para cualquier otro propósito, debe examinarse cuidadosamente para determinar que funcionará correctamente y realizará su función prevista. Verificar la alineación o bloqueo de las partes móviles, así como la ausencia de piezas rotas o cualquier condición de fijación y otras condiciones, susceptibles de afectar el funcionamiento de la herramienta. Un protector u otra pieza dañada debe ser reparada o reemplazada adecuadamente por un centro de servicio autorizado, a menos que se especifique lo contrario en este manual de instrucciones. Haga que un centro de servicio autorizado reemplace los interruptores defectuosos. No utilice la herramienta si el interruptor no la cambia del estado encendido al estado apagado.
24. **Riesgo de quemaduras**: Deje que las partes móviles (punta) se enfríen antes de tocarlas.
25. **Haga reparar la herramienta por una persona cualificada** : esta herramienta eléctrica cumple con las normas de seguridad pertinentes. Las reparaciones sólo deben ser realizadas por personal cualificado y utilizando repuestos originales. De no hacerlo, el usuario podría verse expuesto a un peligro importante.



ADVERTENCIA :

El uso de cualquier accesorio o aditamento distinto al recomendado en este manual de instrucciones puede representar un riesgo de lesiones a las personas.

1.2 Advertencias de seguridad específicas del compresor

1. Nunca infle más allá de las recomendaciones del fabricante.
2. Nunca deje el compresor en un lugar húmedo.
3. Nunca deje el compresor desatendido durante su uso. No permita que los niños transporten o manipulen el compresor.
4. No utilice el compresor para ningún otro fin que el previsto originalmente.
5. No desmonte el compresor.
6. No utilice el compresor en condiciones atmosféricas muy calientes.
7. Si el compresor hace ruidos anormales, apáguelo inmediatamente y déjelo enfriar durante 30 minutos.
8. Inspeccione el compresor antes de cada uso. Si está agrietado o se encuentran piezas sueltas, llame a un técnico calificado para repararlo.
9. Nunca exponga el compresor a la lluvia, o a temperaturas superiores a 40 °C o inferiores a 5 °C .
10. Nunca usar sobre personas o animales.
11. Asegúrese de que el cable no entre en contacto con objetos calientes o afilados o con aceite.
12. No infle demasiado los objetos. El inflado excesivo puede provocar daños físicos o a la propiedad. Permanezca siempre cerca del compresor durante su uso.
13. No utilice el compresor de forma continua durante más de 15 minutos.
14. Deje que el compresor se enfríe durante 20 minutos entre usos.
15. Utilice el compresor únicamente después de arrancar el vehículo. Durante el uso, el metal del compresor puede calentarse mucho; espere hasta que el compresor se enfríe antes de manipularlo.
16. Asegúrese de que el compresor esté colocado sobre una superficie plana, estable y no inflamable para evitar que se vuelque accidentalmente y reducir el riesgo de incendio durante su uso.
17. Compruebe que todas las mangueras y accesorios (especialmente la aguja metálica de 30 mm) estén correctamente conectados antes de poner en marcha el dispositivo. Una conexión incorrecta puede provocar la expulsión de un objeto bajo presión, creando un riesgo de lesiones.
18. Asegúrese de que haya suficiente espacio alrededor del compresor para ventilación.
19. No intente reparar el dispositivo usted mismo.
20. Todas las mangueras y accesorios utilizados “in situ” deben ser adecuados para la presión máxima admisible del compresor móvil.



ADVERTENCIA :

Para su seguridad, utilice únicamente accesorios o piezas indicadas en este manual o recomendadas por el fabricante. El uso de accesorios o piezas no recomendadas podría ocasionar riesgos al producto y a las personas.

Guarde esta guía del usuario en un lugar seguro. Le informa sobre las características y la información de rendimiento que le permitirán utilizar su producto durante muchos años.

1.3 de advertencia y eléctricos



Consulte las
instrucciones



gafas
protectoras



Protección
auditiva



Peligro :
Superficie
caliente



Peligro !

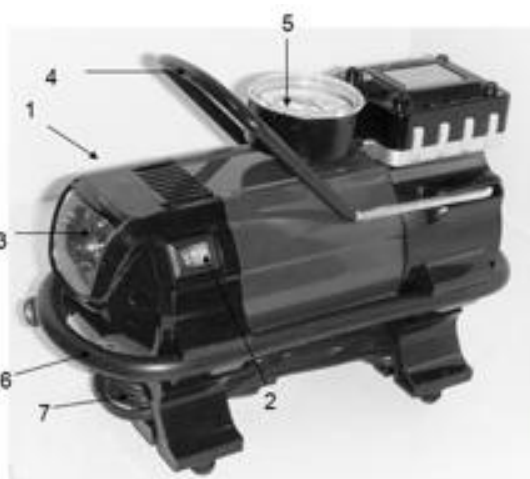


Corriente
continua

2. Presentación

Este mini compresor le permite inflar el neumático de su automóvil en 3-4 minutos. También se puede utilizar para inflar el neumático de un autobús mediano y un camión pequeño (aguja metálica de 30 mm).

Está equipado con pies para mantenerlo estable durante el uso, reduciendo el nivel de ruido.



- 1) Cambiar
- 2) Interruptor LED
- 3) CONDUJO
- 4) Manejar
- 5) Manómetro
- 6) Flexible
- 7) Adaptador de inflación
- 8) Aguja y puntas para inflar

3. Características técnicas

Referencia 11250			
Presión	3,5 barras	LED / Toma de encendedor de cigarrillos	Sí
Alimento	12 V  15 A , 120 W	Longitud de la tubería	77 centímetros
Flujo de aire	30 L/min	Adaptador	3 incluidos
Cable eléctrico	2*1,0 mm ² , largo 3 m	Dimensiones	21,0 x 10,5 x 15 cm
Peso bruto	1,82 kilogramos	Nivel de presión sonora	<70 dB (A)
Velocidad de rotación	Máx . 4200 +/-10% RPM	Temperatura de funcionamiento	5~40 °C
Operación continua	Máx . 15 minutos	Temperatura de almacenamiento	5~40 °C
Protección por fusible	15A ¡ATENCIÓN! Fusible no reemplazable		

4. Usar



ADVERTENCIA !

Antes de conectar el enchufe del encendedor de cigarrillos a la toma de 12 V, asegúrese de que el interruptor de encendido esté apagado. para evitar cualquier arranque inoportuno .

Cómo inflar un neumático de coche o de bicicleta:

1. Retire el cable de 12 V y conecte el adaptador al puerto.
2. Enrosque la boquilla en la válvula del neumático.
3. Ponga en marcha el compresor presionando el botón 1 hasta alcanzar la presión deseada (Presione el botón "I" para encender el compresor y el botón "O" para apagarlo)
4. Presione el botón 2 para encender la luz LED para una mejor visibilidad. (Presione el botón "I" para encender la lámpara y el botón "O" para apagarla)
5. Retire la boquilla del neumático y desconecte el adaptador.

NOTA: Para evitar inflar demasiado los neumáticos, consulte las recomendaciones del manual del propietario del vehículo. Para las bicicletas, verifique las marcas en el neumático.

Inflado de equipos deportivos (por ejemplo, fútbol, etc.):

1. Retire el cable de 12 V y conecte el adaptador al puerto.
2. Enrosque el adaptador del globo en la boquilla.
3. Introduzca el adaptador en la válvula del objeto a inflar.
4. Ponga en marcha el compresor presionando el botón 1 hasta alcanzar la presión deseada (Presione el botón "I" para encender el compresor y el botón "O" para apagarlo)
5. Presione el botón 2 para encender la luz LED para una mejor visibilidad. (Presione el botón "I" para encender la lámpara y el botón "O" para apagarla)
6. Retire el adaptador de la válvula del objeto inflado y desenrosque el adaptador de la boquilla.

5. Mantenimiento

Antes de cada uso, compruebe el estado general de la herramienta.

Verifique la alineación o atascamiento de las partes móviles, piezas rotas o agrietadas, mangueras dañadas, conexiones sueltas o cualquier otra condición que pueda afectar el funcionamiento seguro. Si ocurre algún problema, corrija el problema antes de seguir usándolo. No utilizar de equipo dañado .

5.1 Limpieza

- Utilice un paño limpio y seco. No utilice limpiadores, disolventes u otros líquidos.
- El dispositivo no debe entrar en contacto con el agua. ni colocarse en agua.
- Si es necesario , utilice sólo r un paño húmedo o un cepillo suave.

5.2 Almacenamiento y transporte

Después de su uso, limpie el aparato y guárdelo en un lugar fresco y seco . Cuando no estén en uso, las herramientas deben almacenarse en un lugar seco para evitar la oxidación .

Mantenga el kit fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.

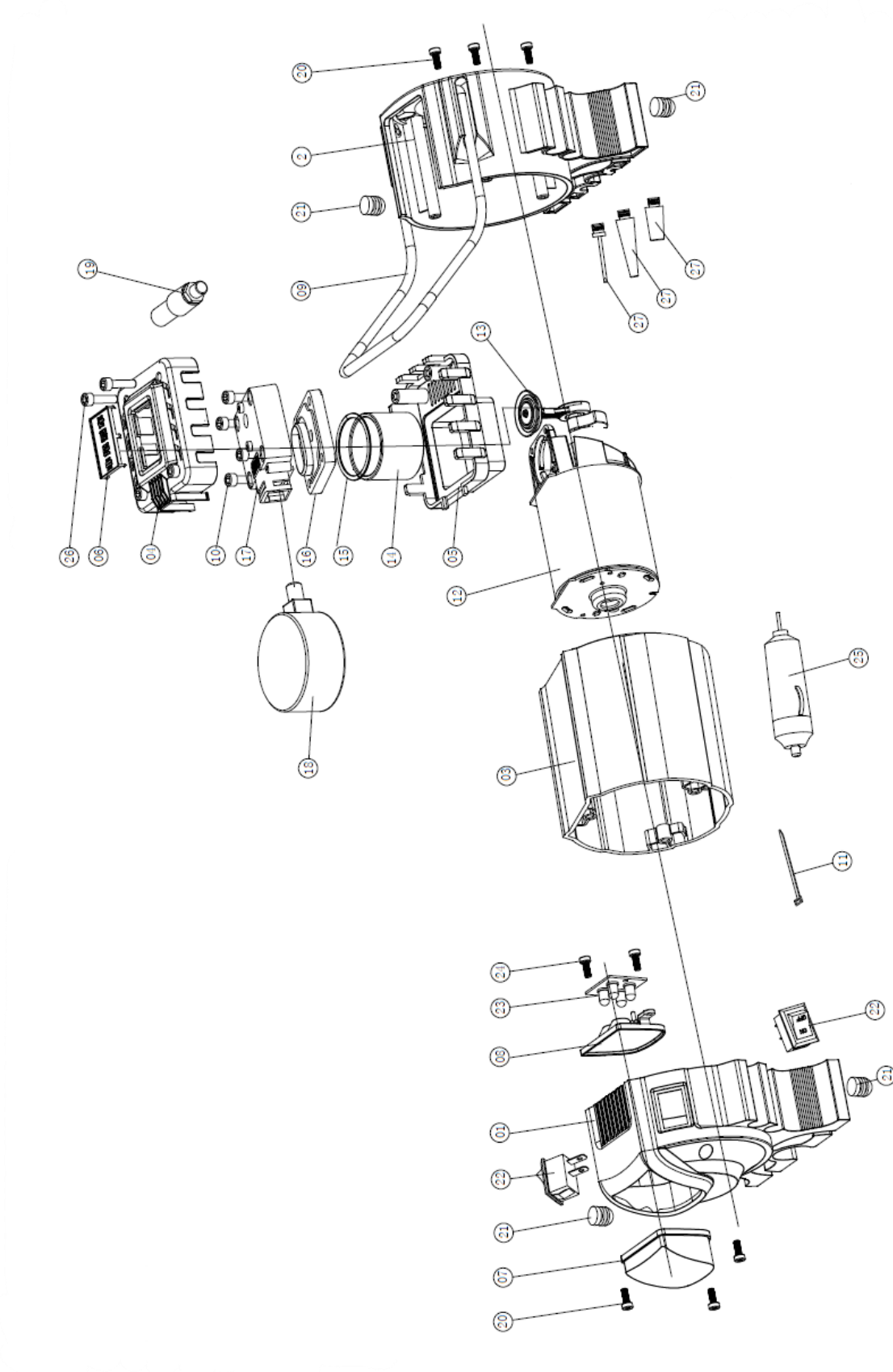
Lleva la herramienta en la caja original para evitar cualquier degradación .

6. Problemas – Soluciones

Problemas	Soluciones
El compresor no arranca	1. Compruebe si el cable de alimentación está conectado correctamente a la toma del encendedor de 12 V. 2. Asegúrese de que la toma del encendedor de cigarrillos funcione y que el vehículo esté encendido si es necesario.
No hay suficiente flujo de aire o es imposible inflarlo	1. Asegúrese de que la conexión de la válvula entre el compresor y el neumático sea segura para evitar fugas de aire. 2. Compruebe que la manguera de aire del compresor no esté doblada ni obstruida. 3. Asegúrese de que la presión del compresor esté correctamente ajustada y evite trabajar en un rango de presión demasiado alto o demasiado bajo. 4. Revise el neumático o el objeto para ver si tiene cortes, pinchazos u objetos atascados.
El compresor sobrecalentado	1. Apague el compresor y déjelo enfriar durante 20 minutos. 2. Asegúrese de que haya ventilación adecuada. 3. Evite el uso continuo y limite su uso a 15 minutos, luego déjelo enfriar antes de reiniciarlo.

Si encuentra un problema que no puede resolver, póngase en contacto con un profesional o con el servicio posventa.

7. Vista despiezada – Lista de piezas



N°	Descripción	Cantidad	N°	Descripción	Cantidad
1	Cubierta izquierda del cuerpo principal	1	15	Junta tórica	1
2	Tapa derecha del cuerpo principal	1	16	Placa de llave	1
3	Carretero	1	17	Culata	1
4	Tapa de la culata superior	1	18	Manómetro de presión de aire	1
5	Tapa de culata inferior	1	19	Conjunto de tuberías de aire	1
6	Embellecedor	1	20	Tornillo M3*8	6
7	Cabujón	1	21	Protección de los pies	4
8	Reflector	1	22	Cambiar	2
9	Manejar	1	23	Conjunto de panel de luz LED	1
10	Tornillo M4*35	4	24	Tornillo ST3*8	2
11	Bridas de nailon 3*150	1	25	Encendedor	1
12	Motor	1	26	Tornillo M4*12	2
13	Conjunto de pistón	1	27	Consejos sobre la inflación	3
14	Camisa de cilindro	1			

8. Garantía y conformidad del producto

La garantía no se podrá conceder en los siguientes casos :

El uso anormal, el funcionamiento incorrecto, la modificación no autorizada, el transporte, la manipulación o el mantenimiento defectuosos, el uso de piezas o accesorios no originales, los trabajos realizados por personal no autorizado, la falta de protección o dispositivo de seguridad para el operador, el incumplimiento de las instrucciones antes mencionadas excluyen su máquina de nuestra garantía, la mercancía viaja bajo la responsabilidad del comprador a quien le corresponde ejercer cualquier recurso contra el transportista en las formas y plazos legales. Consulte nuestras Condiciones Generales de Venta para cualquier solicitud de garantía.

Protección ambiental:



Su dispositivo contiene muchos materiales reciclables.

Le recordamos que los electrodomésticos usados no deben mezclarse con otros residuos. Los productos eléctricos no deben desecharse con la basura doméstica. Por favor, recíclalos en los puntos de recogida dispuestos para tal fin. Comuníquese con su autoridad local o minorista para obtener asesoramiento sobre reciclaje.